



To The Queen's  
Most Excellent Majesty:  
MOST GRACIOUS SOVEREIGN:

À Sa très excellente  
Majesté La Reine,  
TRÈS GRACIEUSE SOUVERAINE,

It is with profound sentiments of loyalty, respect and admiration that we transmit to Your Majesty our most heartfelt congratulations on this Your 90th birthday.

As You mark this historic occasion, it is our sincere wish that God will continue to watch over, protect and guide Your path. May You be blessed with many more years of health and happiness as You undertake Your important duties as our Queen on behalf of all Your people.

Animé de profonds sentiments de loyauté, respect et d'admiration, nous transmettons à Votre Majesté nos plus cordiales félicitations l'occasion de son 90<sup>e</sup> anniversaire.

En ce moment historique, puisse Dieu continuer de veiller sur Votre Majesté, de la protéger et de la guider. Nous lui offrons tous nos vœux de santé et de bonheur afin que Votre Majesté puisse longtemps encore accomplir son devoir de Reine au nom de tous ses sujets.

David Johnston  
Governor General of Canada  
Gouverneur général du Canada

Elizabeth Dowdeswell  
Ontario

J. Michel Doyon  
Quebec  
Québec

John James Grant  
Nova Scotia  
Nouvelle-Écosse

Jocelyne Roy Vienneau  
New Brunswick  
Nouveau-Brunswick

Janice C. Filmon  
Manitoba

Judith Guichon  
British Columbia  
Colombie-Britannique

H. Frank Lewis  
Prince Edward Island  
Île-du-Prince-Édouard

Vaughn Solomon Schofield  
Saskatchewan

Lois Mitchell  
Alberta

Frank F. Fagan  
Newfoundland and Labrador  
Terre-Neuve-et-Labrador

George L. Tuccaro  
Northwest Territories  
Territoires du Nord-Ouest

Doug Phillips  
Yukon

Nellie L. Kusugak  
Nunavut